

2.9.2015

A8-0230/2015

Ändringsförslag 4

Marie-Christine Vergiat, Cornelia Ernst, Marina Albiol, Kostas Chrysogonos, Eleonora Forenza, Kostadinka Kuneva, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande

A8-0230/2015

Laura Ferrara

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution

Punkt 46a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

46a. Europaparlamentet fördömer alla former av våld och diskriminering på EU:s territorium och bekymrar sig över att antalet fall ökar. Parlamentet uppmanar kommissionen och medlemsstaterna att göra särskilda politiska åtaganden om att bekämpa alla former av rasism, däribland antisemitism, islamofobi, afrofofi och antiziganism.

Or. fr

Ändringsförslag 5

Cornelia Ernst, Marina Albiol, Eleonora Forenza, Kostadinka Kuneva, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande**A8-0230/2015****Laura Ferrara**

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution**Punkt 116***Förslag till resolution*

116. Europaparlamentet **beklagar djupt de upprepade och tragiska förlusterna av människoliv i** Medelhavet och den roll som spelas av smugglare och människohandlare, som förvägrar migranterna deras grundläggande rättigheter. Parlamentet påpekar att EU och medlemsstaterna bör **göra mera** för att förhindra nya tragedier till havs. Parlamentet uppmanar EU och medlemsstaterna att ställa solidariteten och respekten för migranter och asylsökandes grundläggande rättigheter i centrum för EU:s migrationspolitik. Framför allt vill parlamentet:

– betona att man måste integrera grundläggande rättigheter i allt som har med EU:s migrationspolitik att göra och genomföra en utförlig bedömning av vilka konsekvenser alla åtgärder och mekanismer som berör migration, asyl och gränsövervakning får för migranter och asylsökandes grundläggande rättigheter, varvid medlemsstaterna särskilt uppmanas respektera utsatta migranternas rättigheter,

Ändringsförslag

116. Europaparlamentet **fördömer det faktum att många asylsökande och migranter som försöker nå EU alltjämt dör på** Medelhavet **samt** den roll som spelas av smugglare och människohandlare, som förvägrar migranterna deras grundläggande rättigheter. Parlamentet påpekar att EU och medlemsstaterna bör **vidta kraftfulla och obligatoriska åtgärder** för att förhindra nya tragedier till havs. Parlamentet uppmanar EU och medlemsstaterna att ställa solidariteten och respekten för migranter och asylsökandes grundläggande rättigheter i centrum för EU:s migrationspolitik. Framför allt vill parlamentet:

– betona att man måste integrera grundläggande rättigheter i allt som har med EU:s migrationspolitik att göra och genomföra en utförlig bedömning av vilka konsekvenser alla åtgärder och mekanismer som berör migration, asyl och gränsövervakning får för migranter och asylsökandes grundläggande rättigheter, varvid medlemsstaterna särskilt uppmanas respektera utsatta migranternas rättigheter,

– understryka att det behövs en helhetssyn från EU:s sida till förmån för ökad konsekvens mellan EU:s inre politik och utrikespolitik, varvid EU och medlemsstaterna uppmanas att sätta respekten för migranternas rättigheter i centrum av alla bilaterala eller multilaterala samarbetsavtal med tredjeländer, inklusive återtagandeavtal, partnerskap för rörlighet och tekniska samarbetsavtal.

– påminna medlemsstaterna om deras internationella skyldighet att hjälpa människor i sjönöd,

– uppmana EU och medlemsstaterna att ändra eller se över eventuell lagstiftning som gör det straffbart att hjälpa migranter i sjönöd,

– understryka att rätten att söka asyl är en grundläggande rättighet, varvid EU och medlemsstaterna uppmanas att öppna, och ägna tillräckligt med resurser för att skapa, nya, säkra och lagliga inresemöjligheter och inresevägar så att asylsökande kan komma in i Europeiska unionen och så att riskerna med att ta sig in olagligt minskar, samt att bekämpa nätverk av smugglare och människohandlare som tjänar pengar på att utsätta migranter för livsfara och på att utnyttja dem sexuellt eller som arbetskraft,

– uppmana alla EU-medlemsstater att delta i EU:s program för återbosättning och uppmuntra till användning av viseringar av humanitära skäl,

– med kraft uppmana medlemsstaterna att garantera skäliga mottagningsvillkor som stämmer överens med både de befintliga grundläggande rättigheterna och med asyllagstiftningen, varvid särskild uppmärksamhet bör ägnas sårbara människor, samt att minska risken för att asylsökande blir socialt utestängda, varvid kommissionen uppmanas övervaka genomförandet av det gemensamma europeiska asylsystemet (Ceas) och,

– understryka att det behövs en helhetssyn från EU:s sida till förmån för ökad konsekvens mellan EU:s inre politik och utrikespolitik, varvid EU och medlemsstaterna uppmanas att sätta respekten för migranternas rättigheter i centrum av alla bilaterala eller multilaterala samarbetsavtal med tredjeländer, inklusive återtagandeavtal, partnerskap för rörlighet och tekniska samarbetsavtal.

– påminna medlemsstaterna om deras internationella skyldighet att hjälpa människor i sjönöd,

– uppmana EU och medlemsstaterna att ändra eller se över eventuell lagstiftning som gör det straffbart att hjälpa migranter i sjönöd,

– understryka att rätten att söka asyl är en grundläggande rättighet, varvid EU och medlemsstaterna uppmanas att öppna, och ägna tillräckligt med resurser för att skapa, nya, säkra och lagliga inresemöjligheter och inresevägar så att asylsökande kan komma in i Europeiska unionen och så att riskerna med att ta sig in olagligt minskar, samt att bekämpa nätverk av smugglare och människohandlare som tjänar pengar på att utsätta migranter för livsfara och på att utnyttja dem sexuellt eller som arbetskraft,

– uppmana alla EU-medlemsstater att delta i EU:s program för återbosättning och uppmuntra till användning av viseringar av humanitära skäl,

– med kraft uppmana medlemsstaterna att garantera skäliga mottagningsvillkor som stämmer överens med både de befintliga grundläggande rättigheterna och med asyllagstiftningen, varvid särskild uppmärksamhet bör ägnas sårbara människor, samt att minska risken för att asylsökande blir socialt utestängda, varvid kommissionen uppmanas övervaka genomförandet av det gemensamma europeiska asylsystemet (Ceas) och,

framför allt, av direktiv 2013/32/EU, med särskild uppmärksamhet inriktad på asylsökande som behöver särskilda rättssäkerhetsgarantier,

– efterlysa att det införs ett effektivt och harmoniserat asylsystem för EU, för att asylsökande ska fördelas rättvist mellan medlemsstaterna,

– djupt beklaga de fall av våldsam avvisning som rapporterats vid EU:s gränser och påminna medlemsstaterna att de är skyldiga att respektera principen om non-refoulement, i den form den erkänts i Genèvekonventionen och av Europadomstolen, liksom de också måste rätta sig efter förbudet mot kollektiva utvisningar enligt artikel 19 i stadgan om de grundläggande rättigheterna, varvid kommissionen, dess byråer och medlemsstaterna uppmanas att se till att dessa och andra internationella och EU-relaterade skyldigheter faktiskt följs.

framför allt, av direktiv 2013/32/EU, med särskild uppmärksamhet inriktad på asylsökande som behöver särskilda rättssäkerhetsgarantier,

– efterlysa att det införs ett effektivt och harmoniserat asylsystem för EU, för att asylsökande ska fördelas rättvist mellan medlemsstaterna,

– djupt beklaga de fall av våldsam avvisning som rapporterats vid EU:s gränser och påminna medlemsstaterna att de är skyldiga att respektera principen om non-refoulement, i den form den erkänts i Genèvekonventionen och av Europadomstolen, liksom de också måste rätta sig efter förbudet mot kollektiva utvisningar enligt artikel 19 i stadgan om de grundläggande rättigheterna, varvid kommissionen, dess byråer och medlemsstaterna uppmanas att se till att dessa och andra internationella och EU-relaterade skyldigheter faktiskt följs.

Or. fr

2.9.2015

A8-0230/6

Ändringsförslag 6

Marie-Christine Vergiat, Cornelia Ernst, Marina Albiol, Eleonora Forenza, Kostas Chrysogonos, Kostadinka Kuneva, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande

A8-0230/2015

Laura Ferrara

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution

Punkt 116a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

116a. Europaparlamentet fördömer skarpt unionens och dess medlemsstaters oförmåga att nå en politisk överenskommelse och finna ett svar i nivå med de värderingar och principer som kännetecknar rättsstaten, demokratin samt respekten och främjandet av de mänskliga rättigheterna, i syfte att få ett slut på den tragiska situation som migranter, flyktingar och asylsökande upplevt i flera år. Parlamentet fördömer lika skarpt deras politiska svar, som förordar en allt mer säkerhetsinriktad och repressiv migrationspolitik för EU och medlemsstaterna, däribland i fråga om mottagningsvillkoren och villkoren för beviljande av asyl, vilket bland annat tar sig uttryck i uppförande av murar och taggtrådar och i en vägran att föreslå lagliga vägar att ta sig in i EU. Detta får till följd att många asylsökande och migranter tvingas använda allt farligare vägar med risk för livet och råkar i händerna på människosmugglare och människohandlare.

Or. fr

2.9.2015

A8-0230/7

Ändringsförslag 7

Marie-Christine Vergiat, Cornelia Ernst, Marina Albiol, Eleonora Forenza, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande

A8-0230/2015

Laura Ferrara

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution

Punkt 116b (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

116b. Europaparlamentet kräver att förhandlingar om alla typer av avtal med tredjeländer som inte garanterar flyktingskydd och respekt för de mänskliga rättigheterna, såsom Eritrea, Sudan, Somalia, Etiopien och Egypten, som flyktingar flyr ifrån, ska ställas in och att Khartoumprocessen och Rabatprocessen ska avbrytas. Parlamentet kräver vidare att allt ekonomiskt stöd till de egyptiska och eritreanska regimerna ska avbrytas mot bakgrund av rapporterna från FN och icke-statliga organisationer om kränkningarna av de mänskliga rättigheterna i dessa länder.

Or. fr

2.9.2015

A8-0230/8

Ändringsförslag 8

Marie-Christine Vergiat, Cornelia Ernst, Marina Albiol, Kostas Chrysogonos, Eleonora Forenza, Kostadinka Kuneva, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande

A8-0230/2015

Laura Ferrara

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution

Punkt 116c (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

116c. Europaparlamentet uppmanar unionen och medlemsstaterna att anta nödvändig lagstiftning för att tillämpa solidaritetsprincipen enligt artikel 80 i EUF-fördraget.

Or. fr

2.9.2015

A8-0230/9

Ändringsförslag 9

Marie-Christine Vergiat, Cornelia Ernst, Marina Albiol, Eleonora Forenza, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande

A8-0230/2015

Laura Ferrara

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution

Punkt 117a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

117a. Europaparlamentet begär att de nuvarande återtagandeaftalen och förhandlingarna om nya återtagandeaftal ska ställas in fram till dess att utvärderingen av dem har slutförts. Kommissionen uppmanas att konkret följa upp sin kritiska rapport om unionens återtagandeaftal och återtagandeåtgärder med tredjeländer som offentliggjordes 2011. Parlamentet fördömer att ingåendet av viseringsliberaliserings- eller partnerskapsavtal med tredjeländer allt oftare villkoras av att ett återtagandeaftal ingås.

Or. fr

Ändringsförslag 10

Marie-Christine Vergiat, Cornelia Ernst, Marina Albiol, Kostas Chrysogonos, Eleonora Forenza, Kostadinka Kuneva, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande

A8-0230/2015

Laura Ferrara

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution**Punkt 135***Förslag till resolution*

135. Europaparlamentet **beklagar djupt vilken negativ inverkan den finansiella och ekonomiska krisen, statsskuldskrisen och de budgetrestriktioner som påförts haft på medborgerliga, sociala och kulturella rättigheter, i och med att följderna ofta blivit ökad arbetslöshet, fattigdom och osäkra arbets- och levnadsvillkor, samt utestängning och isolering, framför allt i de medlemsstater som antagit ekonomiska anpassningsprogram. Parlamentet understryker att *det framgår av ett aktuellt meddelande från Eurostat att en europe av fyra numera löper risk att drabbas av fattigdom och utestängning.***

Ändringsförslag

135. Europaparlamentet **fördömer och understryker att den åtstramningspolitik som införts och tillämpats som svar på de ekonomiska och finansiella kriserna har lett till kränkningar och försämringar av grundläggande, ekonomiska, sociala och kulturella rättigheter, inte minst rätten till arbete, hälsa, socialt skydd, utbildning och bostad, samt sociallagstiftningen, inte minst arbetslagstiftningen, m.m., liksom den även har lett till löne- och pensionssänkningar som ökar orättvisorna, fattigdomen, otryggheten, de atypiska anställningsformerna, utestängningen och isoleringen, som antagit avsevärda och oacceptabla proportioner i de länder som underkastats trojkan, unionens avtalsmemorandum och ekonomiska anpassningsprogram. Parlamentet understryker att en europe av fyra *i dag hotas av fattigdom och utestängning, vilket framgår av ett meddelande från Eurostat. Parlamentet erinrar om att mycket osäkra levnadsförhållanden främst påverkar barn, kvinnor och äldre och leder till otaliga vedermödor och kränkningar av de grundläggande fri- och rättigheterna.***

Or. fr

2.9.2015

A8-0230/11

Ändringsförslag 11

Marie-Christine Vergiat, Cornelia Ernst, Marina Albiol, Kostas Chrysogonos, Eleonora Forenza, Kostadinka Kuneva, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande

A8-0230/2015

Laura Ferrara

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution

Punkt 135a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

135a. Europaparlamentet fördömer skarpt den exempellösa nedmonteringen av de ekonomiska och sociala rättigheterna, inte minst i unionens randområden, samt det auktoritära införandet och genomförandet av åtstramningsåtgärder som äventyrar den allmänna tillgången till rättigheter och utesluter vissa grupper, såsom migranter och asylsökande, från att komma i åtnjutande av ett visst antal grundläggande rättigheter, antingen faktiskt eller rättsligt. Parlamentet understryker att denna situation alltmer undergräver våra samhällens och demokratins fundament. Parlamentet fördömer uttalandena från de politiker som syftar till att göra utsatta folkgrupper, inte minst invandrare, till syndabockar.

Or. fr

2.9.2015

A8-0230/12

Ändringsförslag 12

Marie-Christine Vergiat, Cornelia Ernst, Marina Albiol, Eleonora Forenza, Kostadinka Kuneva, Curzio Maltese, Marisa Matias, Martina Michels
för GUE/NGL-gruppen

Betänkande

A8-0230/2015

Laura Ferrara

Situationen för de grundläggande rättigheterna i Europeiska unionen (2013–2014)
2014/2254(INI)

Förslag till resolution

Punkt 137

Förslag till resolution

137. Europaparlamentet framhåller att såväl de EU-institutioner som de medlemsstater som genomför strukturreformer i sina sociala och ekonomiska system alltid är skyldiga att respektera stadgan och sina internationella skyldigheter och således är ansvariga för de beslut som tagits. Parlamentet **kräver på nytt att ekonomiska anpassningsprogram ska avstämmas efter** EU:s mål i artikel 151 i EUF-fördraget, bland annat målen om att främja sysselsättningen och förbättra levnads- och arbetsvillkoren. Parlamentet upprepar att oinskränkt demokratisk tillsyn måste tillförsäkras, genom att parlamenten effektivt får medverka när det gäller de åtgärder som EU-institutionerna och medlemsstaterna vidtagit mot krisen.

Ändringsförslag

137. Europaparlamentet framhåller att såväl de EU-institutioner som de medlemsstater som genomför strukturreformer i sina sociala och ekonomiska system alltid är skyldiga att respektera stadgan och sina internationella skyldigheter och således är ansvariga för de beslut som tagits **och för deras sociala och ekonomiska konsekvenser**. Parlamentet **efterlyser på nytt program och åtgärder som gör det möjligt att förverkliga** EU:s mål i artikel 151 i EUF-fördraget, bland annat målen om att främja sysselsättningen och förbättra levnads- och arbetsvillkoren. Parlamentet upprepar att oinskränkt demokratisk tillsyn måste tillförsäkras, genom att parlamenten effektivt får medverka när det gäller de åtgärder som EU-institutionerna och medlemsstaterna vidtagit mot krisen.

Or. fr